



**OFFICE OF THE GOVERNOR
AMERICAN SAMOA GOVERNMENT**

PROCLAMATION

**"COASTWEEKS 2024
September 9th – September 21st, 2024"**

"A Healthy Coast is a Wealthy Coast"

WHEREAS, American Samoa has a varied coastline of rocky shores, sandy beaches, and harbors; and

WHEREAS, the natural resources of the coastal zone are among our most valuable economic resources; and

WHEREAS, the marine environment is of the most valuable resource supporting an active subsistence and commercial industry; and

WHEREAS, the coastal zone of American Samoa contribute to the quality of life of all residents, creating jobs and stimulating our economy, providing drinking water, outdoor recreation opportunities, and scenic beauty, and supporting agricultural productions; and

WHEREAS, through the management, sustainment, and protection of our coastal zone and marine environment, future generations of American Samoa will benefit and prosper; and

WHEREAS, the adopted Coastweeks theme: "**A Healthy Coast is a Wealthy Coast**" is thereof, our responsibility.

NOW, THEREFORE, I, LEMANU P. S. MAUGA, Governor of the Territory of American Samoa, do hereby proclaim September 9th – September 21st, 2024 as "Coastweeks" in American Samoa. I urge all citizens to take notice of these weeks and participate fittingly.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto affixed my signature and the seal of my office on this 12th day of September, in the year of our Lord two thousand twenty-four.

A handwritten signature in black ink, appearing to read "LEMANU P. S. MAUGA".

LEMANU P. S. MAUGA
Governor



**OFFICE OF THE GOVERNOR
AMERICAN SAMOA GOVERNMENT**

POLOAIGA FA'ALAU'AITELE

**"VAIASO FAAMANATU O GATAIFALE
Setema 9 – Setema 21, 2024"**

"O se Gataifale maloloina o le gataifale tamaoaiga"

- TALUAI,** o gataifale o Amerika Samoa e ma'ama'a ona si'osi'omaga, ma oneonea ona matafaga atoa ai ma uafu; ma
- TALUAI,** o le tamaoaiga faanatura o ona gataifale e aofia i le li'o o punavai ma alaga'oa o tamaoaiga; ma
- TALUAI,** o le sami, o se punavai ma se alaga'oa taua tele i le lagolagoina o mea taumafa ma oloa faa-pisinisi; ma
- TALUAI,** o talafatai o gataifale o Amerika Samoa, e telē lona sao tāua i le soifua o tagatanu'u uma, fausia ai galuega ma fa'atupula'ia le tamaoaiga, mauaina o vaitaumafa, avanoa mo tafaoga i fafo, matagofie i le va'ai ma le lagolago i fua o fa'aele'elega; ma
- TALUAI,** i le pulea lelei, faasoasoa ma le puipua lelei o le gatafale ma le sami, o le a aoga tele lea mo tupulaga lalovaoa o le lumana'i o Amerika Samoa; ma
- TALUAI,** e tusa ai ma le Sini Autu o le faatauaina o lenei vaiaso: "**O se Gataifale maloloina o le Gataifale tamaoaiga**" o le tatou fatuaiga tausi.

ONA O LEA, O A'U, LEMANU P. S. MAUGA, Kovana o le Teritori o Amerika Samoa, ua ou poloa'ia ai le vaiaso o Setema 9 – Setema 21, 2024, o le Vaiaso o le "Gataifale" i Amerika Samoa. Ou te augani atu ai i le mamalu o le Atunu'u ina ia tatou faatauaina ma lagolago lenei faamoemoe taua.

I LONA MOLIMAUINA, ua ou tuuina ai la'u saini ma le faailoga o lo'u tofiga i le aso lenei 12 o Setema, i le tausaga o lo tatou Alii e lua afe ma le lua-sefulu ma le fa.

A handwritten signature in black ink, appearing to read "LEMANU P. S. MAUGA".
LEMANU P. S. MAUGA
Kovana